

VENJAKOB

Aufbauanleitung / *assembly instructions* mod.

6122, 6123 & 6124, 6125 & 6222, 6223 Rund & 6161,
6162 & 6261, 6262 Kissenform DALO Holzoberbau mit
Mittenauszug



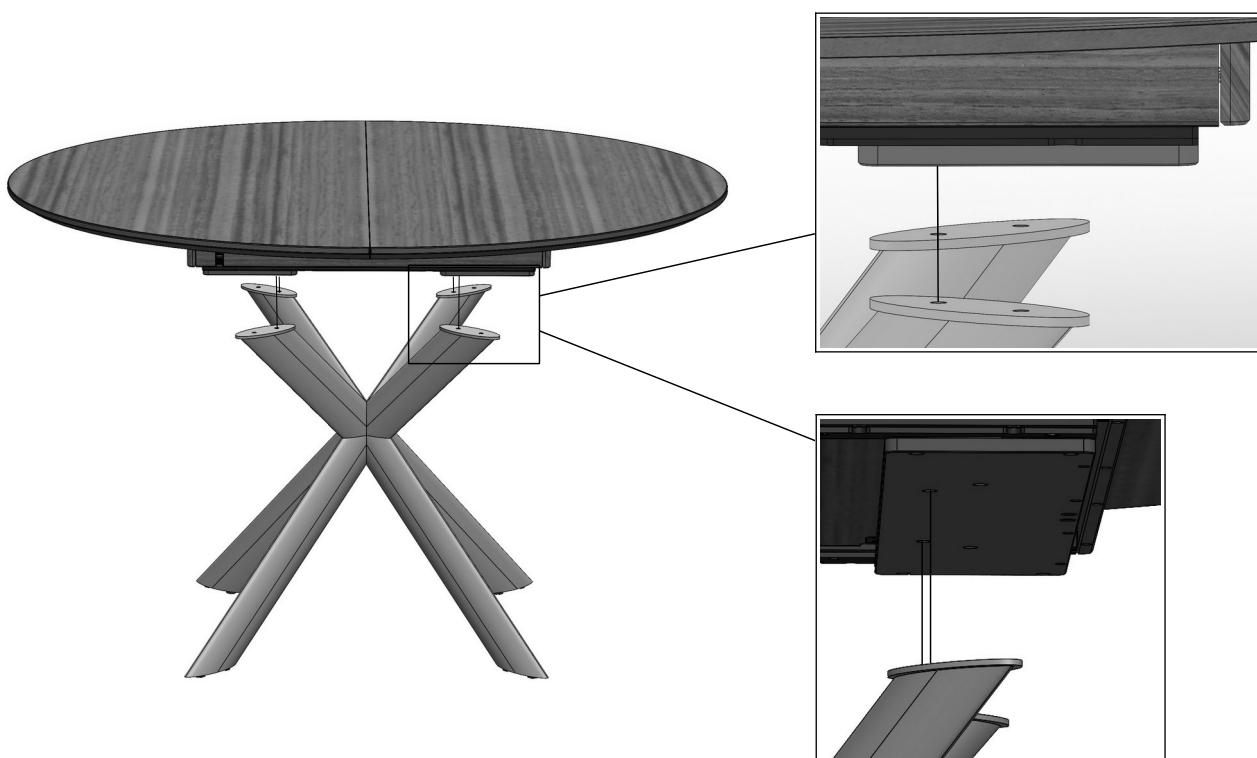
4x
M10 x 20
Unterbaupaket

Bitte diese Aufbauanleitung
sorgfältig aufbewahren!

*Please keep this assembly
instructions carefully!*

1. Montagematerial.

1. Fitting material.



2. Den Oberbau auf den Unterbau setzen, so dass die Bohrungen von Oberbau-Halteplatten und Unterbau Gewinden fluchten.

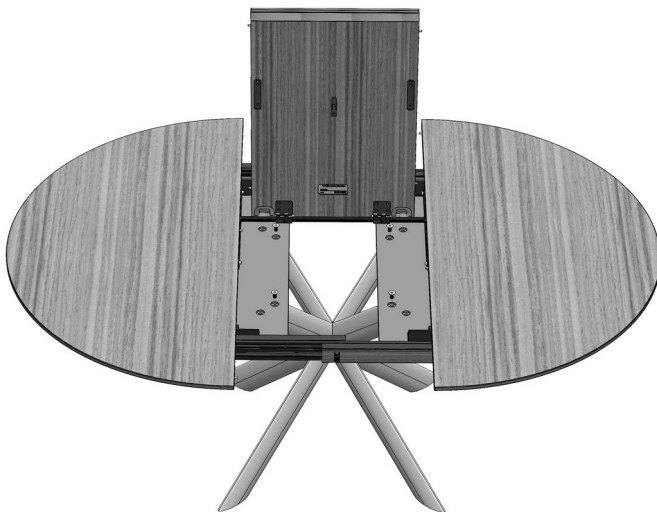
2. Put the table top onto the table base. The boreholes of the mounting plates and the table base must be aligned.



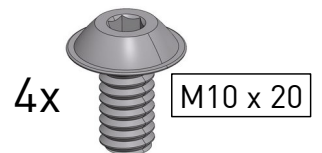
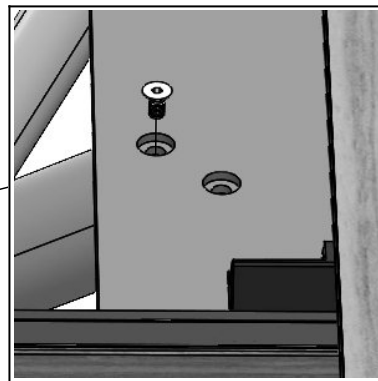
3. Den Tisch ausziehen.
 3. Pull out the table.



4. Beide Teile der Klappeinlage gleichzeitig hochklappen.
 4. Grab both parts of the leave and swing them up.

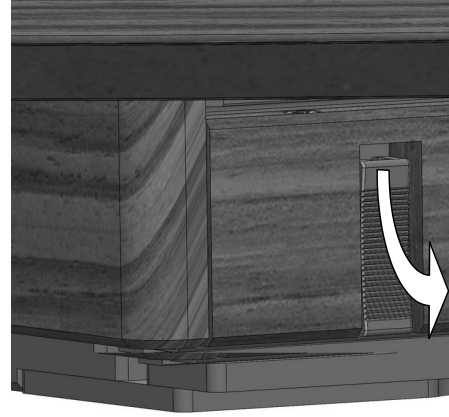


5. Oberbau und Unterbau verschrauben.
 5. Screw on the table top to the table base.



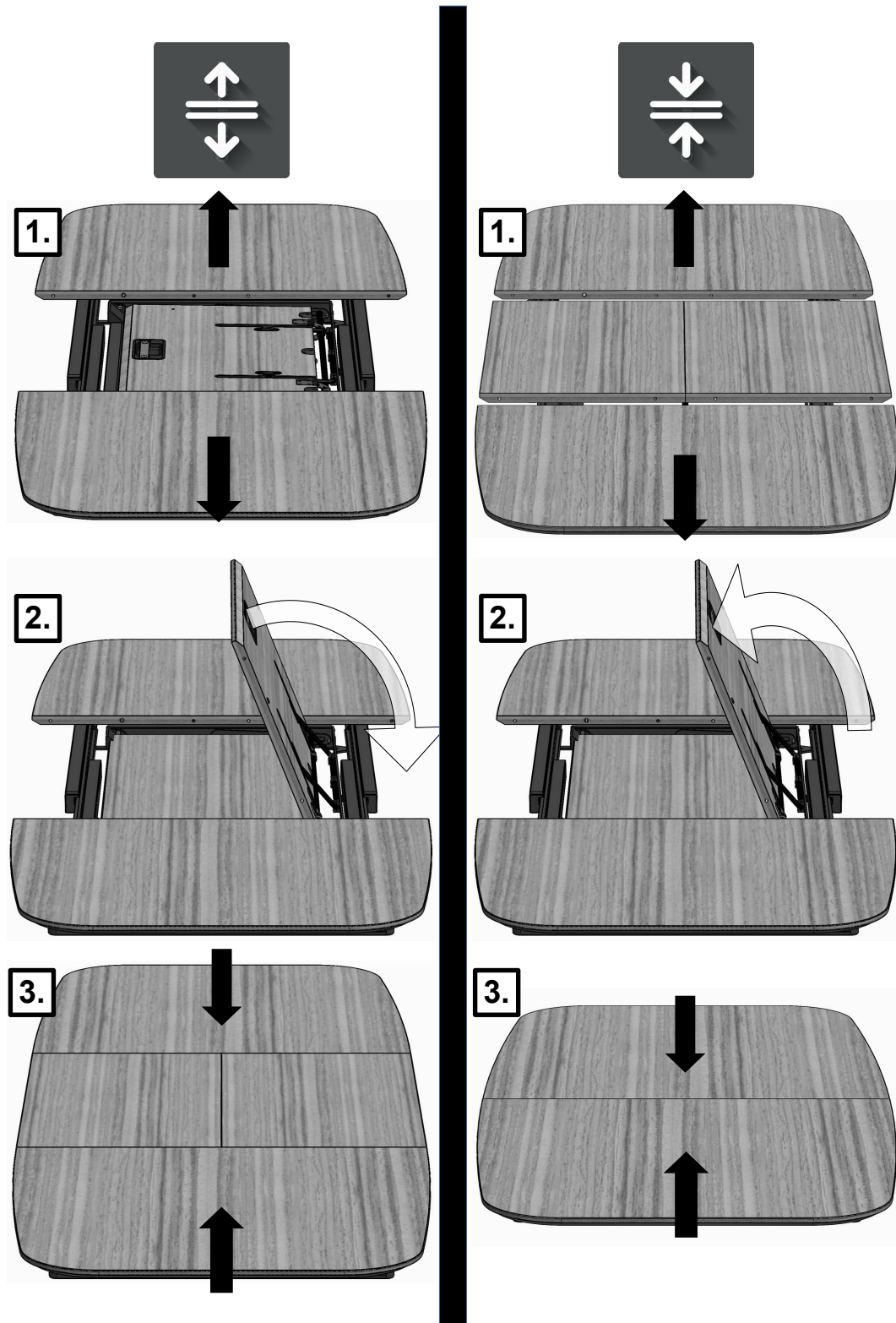


6. **Fertig.** Nicht ausgezogen.
6. **Ready.** Not extended.

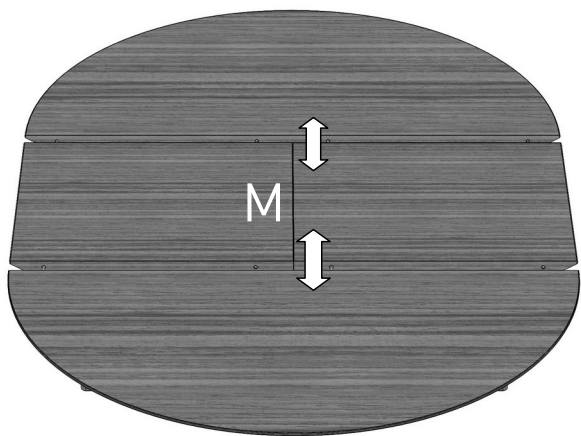


7. Vor dem Ausziehen auf beiden Seiten die schwarzen Bremshebel lösen.
7. *Before the extension can be pulled out, the two black levers must be released.*

Bedienungsanleitung Klappeinlage

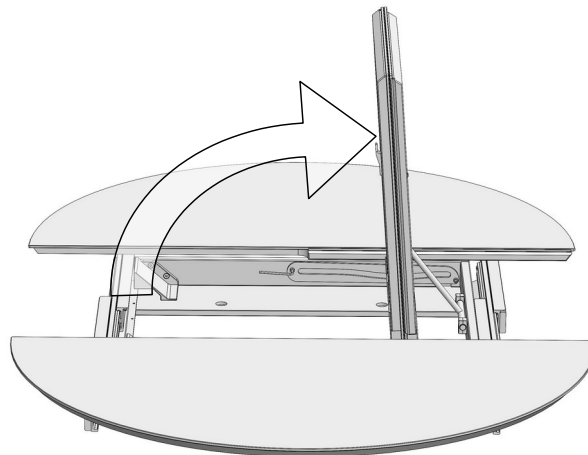


Klappeinlage in der **Mitte** einstellen / *adjust the extension in the **Middle***

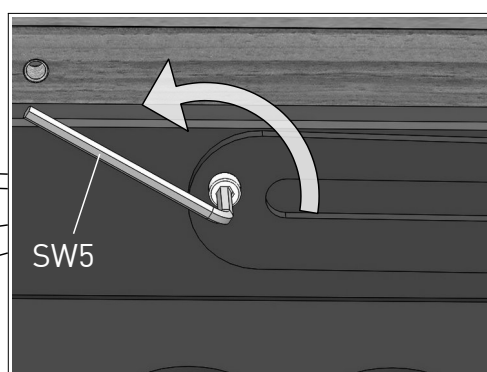
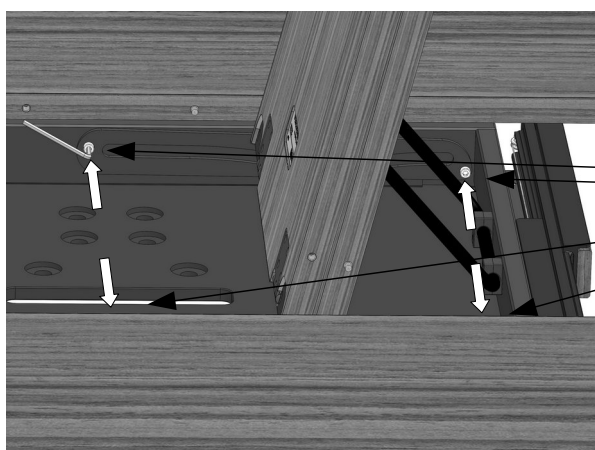


8a. Prüfen ob die Oberkanten des Auszugs und den Hauptplatten innen auf einer Höhe sind.
Nur wenn nicht ...

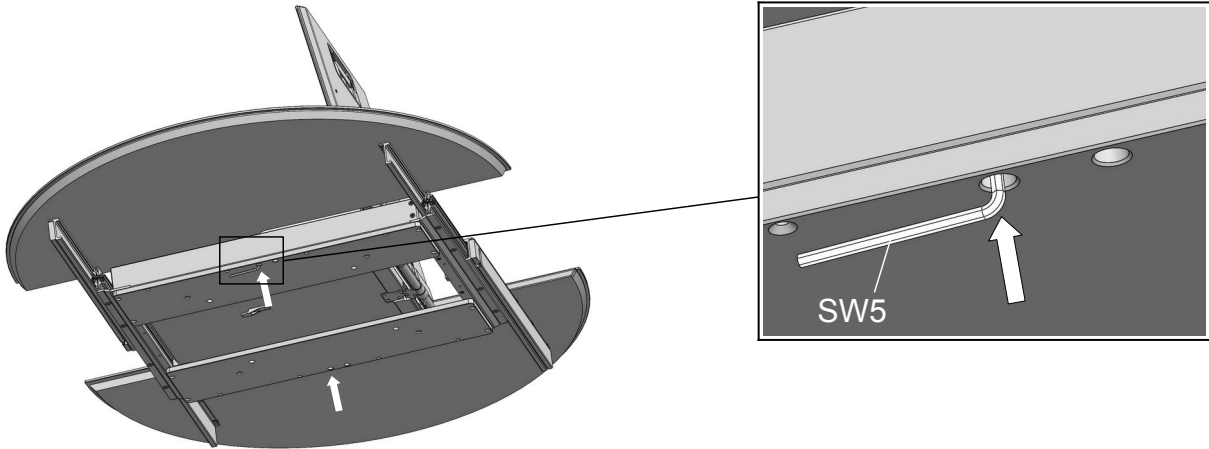
*8a. Check in the middle if the upper surfaces of the boards and the extension are on one level.
Only if not ...*



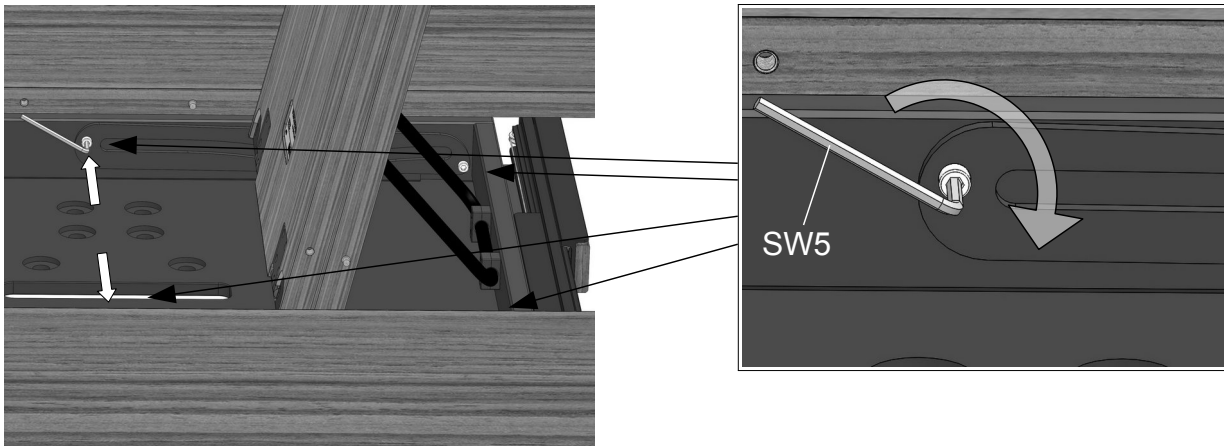
8b. Klappeinlage hochklappen.
8b. Fold up the table extension.



8c. Auf beiden Seiten die beiden Klemmschrauben etwas lösen.
8c. Loosen the two clamping screws a little on both sides.



8d. Die Höhe auf beiden Seiten einstellen.
 8d. *Adjust the height on both sides.*



8e. Auf beiden Seiten die beiden Klemmschrauben wieder festziehen.
 8e. *Tighten the two clamping screws a little on both sides again.*

Klappeinlage außen einstellen:



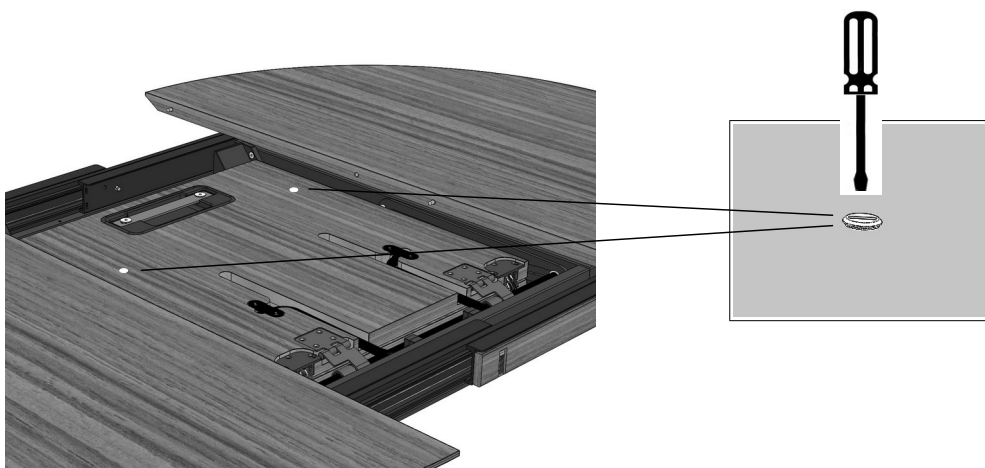
9. Prüfen ob die Oberkanten des Auszugs und der Hauptplatte außen auf einer Höhe sind.

Wenn nicht ...

9. Check at the outer sides, if the upper surfaces of the board and the extension are on one level.

If not ...

Rechte Seite einstellen / *adjust the Right side:*



10a: Auszug einklappen.

10b: An beiden Stellschrauben mit einem Schlitz-Schraubendreher die Höhe einstellen.

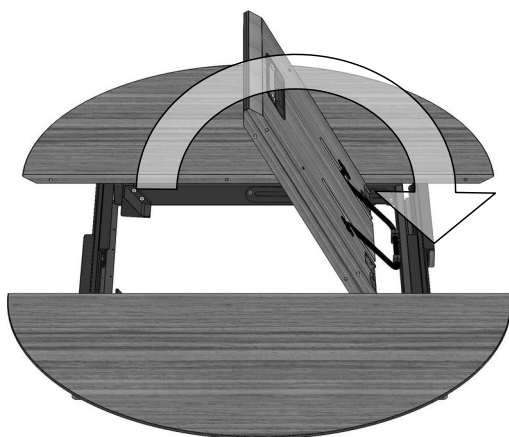
10c: Die Klappeinlage mit dem Ledergriff ausklappen, die Höhe rechts erneut kontrollieren und wenn nötig erneut einstellen.

10a: Fold the table-extension.

10b: Adjust the height by turning the two screws. Use a slotted screwdriver.

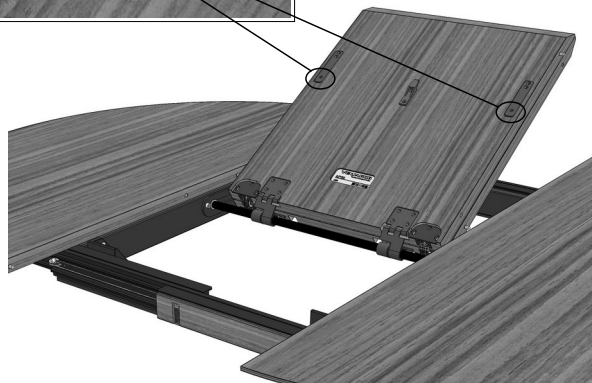
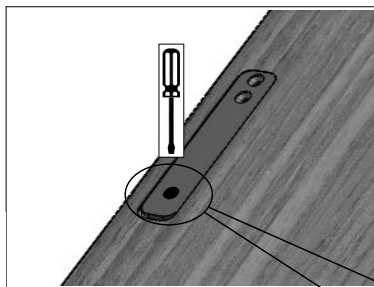
10c: Swing out the table-extension by using the leather belt. Check the height again; if necessary adjust again.

Linke Seite einstellen / *adjust the Left side:*



11a. Die Klappeinlage fassen und **beide Teile** gleichzeitig vorsichtig hochklappen...

11a. Take **both pieces** of the table extension and fold out **both pieces** of the table extension at once ...



11b. ... und **beide** Halbteile ganz umklappen.

Die Höhe mit einem Kreuz-Schraubendreher an den schwarzen Laschen einstellen.

11b. ... and fold over **both pieces**.

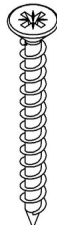
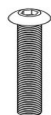
Turn the screws of the black plastic-straps to adjust the height.



12. **Fertig**, ausgezogen.

12. **Ready**, extended.

Aufbauanleitung / *assembly instructions* mod. **6122, 6123 DALO Keramikoberbau mit Mittenauszug**



Bitte diese Aufbauanleitung
sorgfältig aufbewahren!

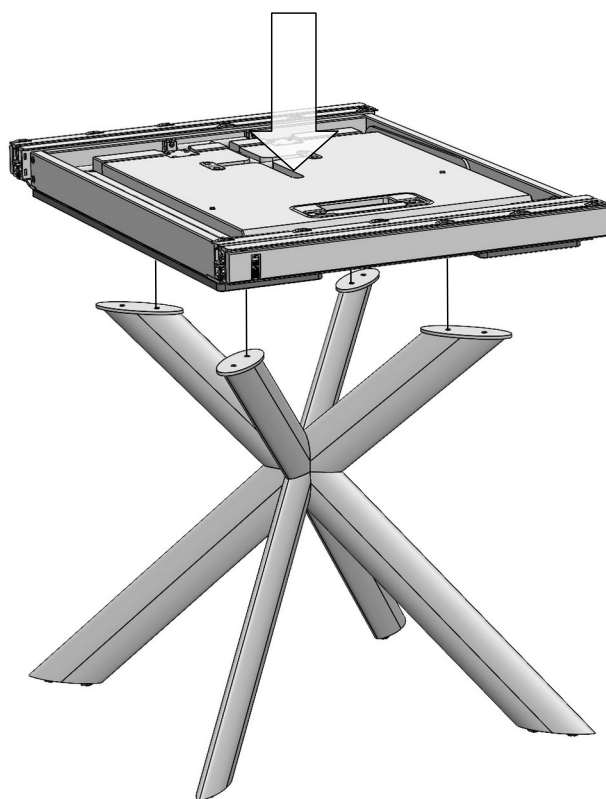
*Please keep this assembly
instructions carefully!*

4x
M10 x 20
Unterbaupaket

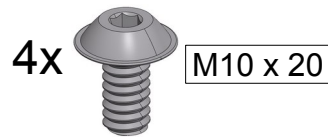
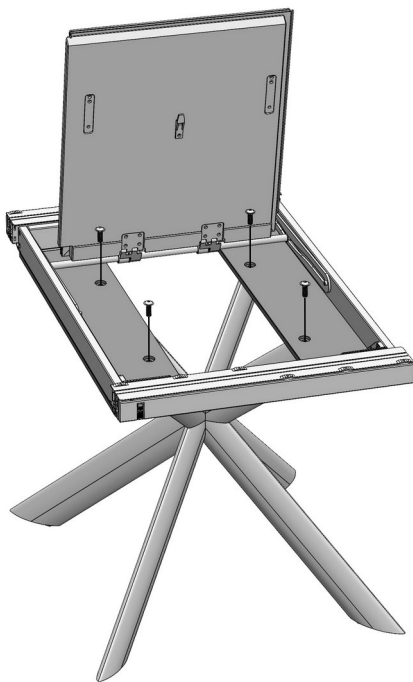
12x
M4 x 20
Oberbaupaket

8x
4,5 x 50
Oberbaupaket

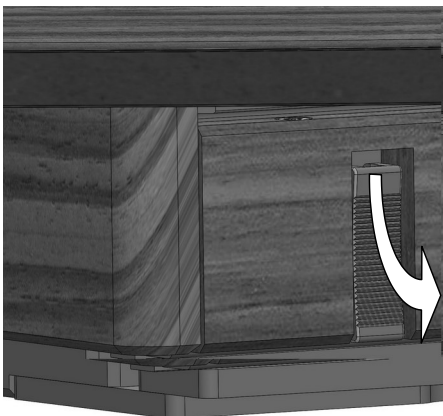
1. Montagematerial.
1. Fitting material.



2. Den Auszugsrahmen auf den Unterbau legen.
2. Put the extension frame onto the table base.



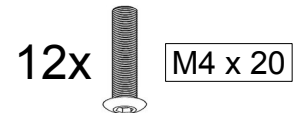
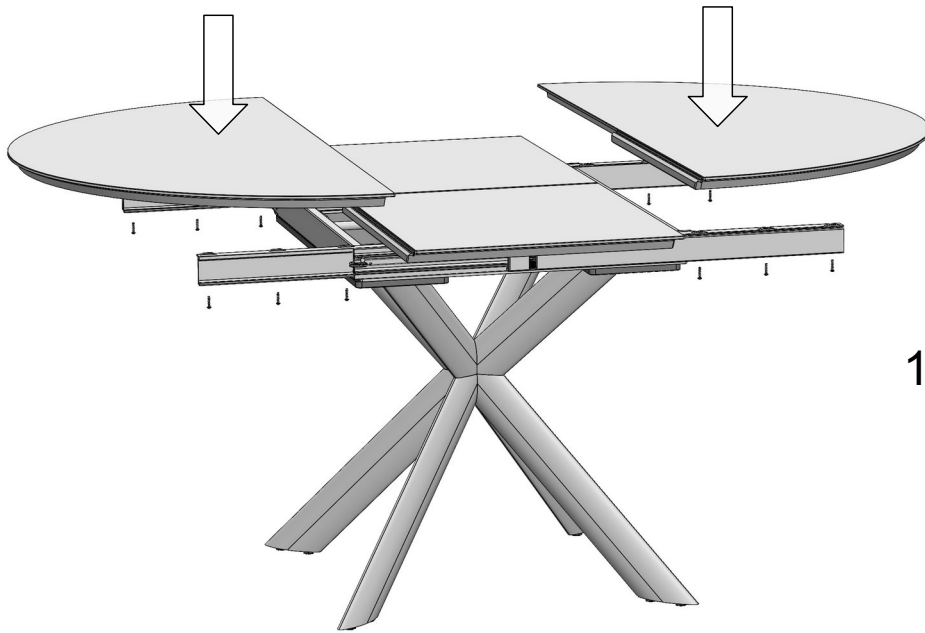
3. Die Klappeinlage hochklappen und den Oberbau mit dem Unterbau verschrauben.
 3. *Raise the extension leaves and screw the table top to the table base.*



- 4a. Vor dem Ausziehen auf beiden Seiten die schwarzen Bremshebel lösen.
 4a. *Before the extension can be pulled out, the two black levers must be released.*



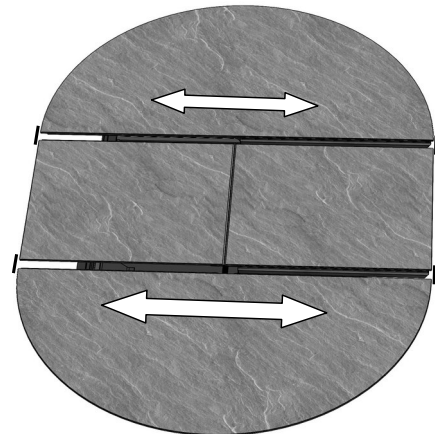
- 4b. Die Klappeinlage ausklappen und die Schienen ausziehen.
 4b. *Unfold the extension and pull out the rails.*



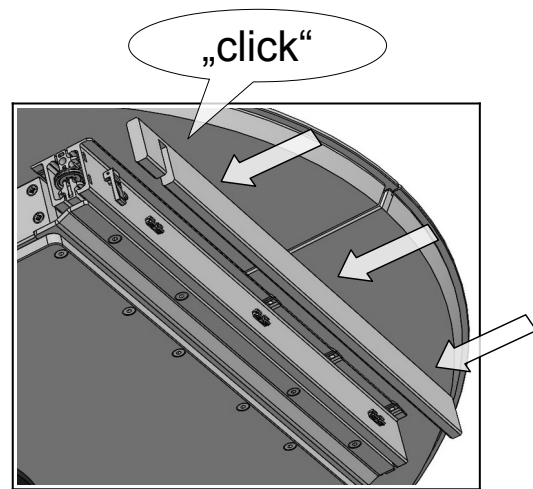
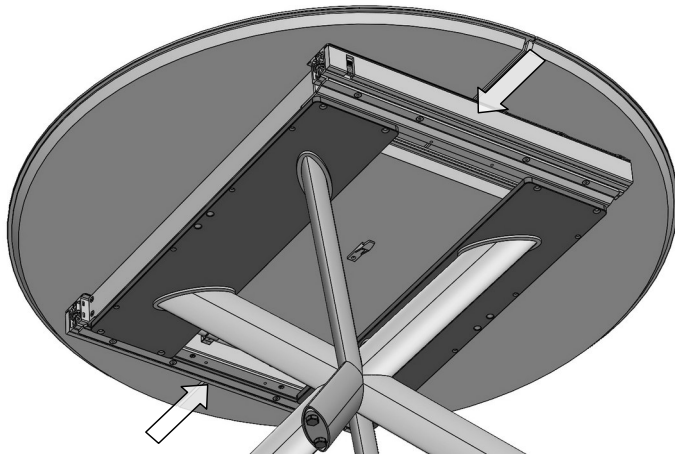
5. Die beiden Keramikplatten auf die Schienen legen und **zunächst lose** verschrauben.
 5. Put both ceramic boards onto the rails and screw them **loosly at first**.



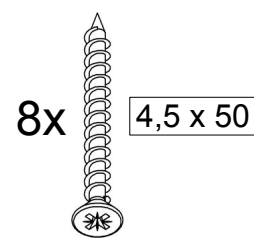
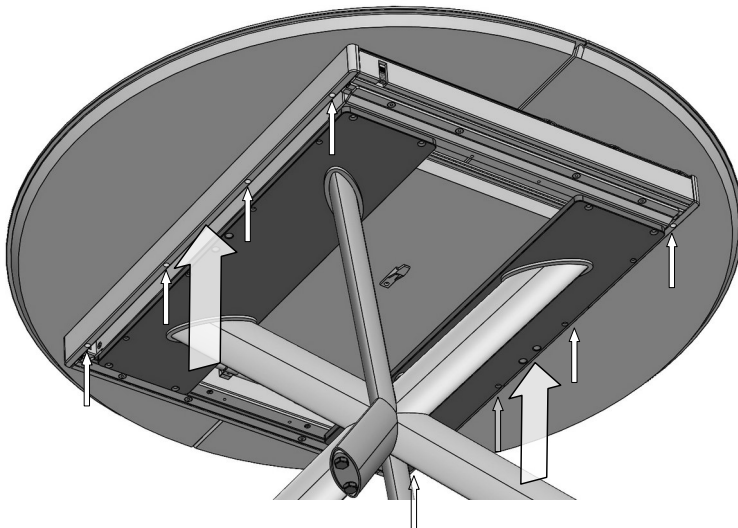
6. Die Halbteile dicht an die Klappeinlage schieben.
 6. Push the half boards close to the extension.



7. Die Halbteile zur Klappeinlage ausrichten. Schließlich die **Verbindungsschrauben anziehen** (M4 x 20).
 7. Align the half boards to the extension. Finally **tighten the connecting screws** (M4 x 20).

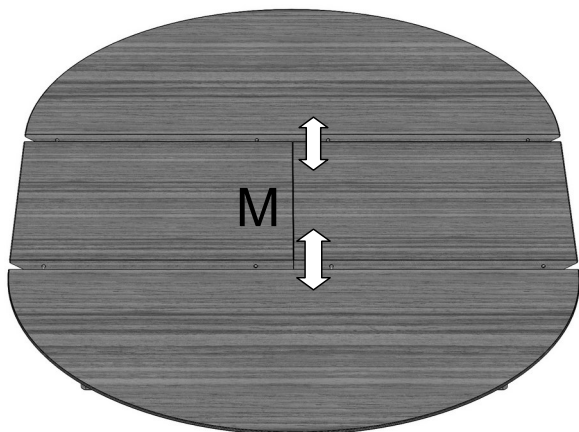


8. Die beiden Querblenden aufstecken.
 8. Click on both traverse panels.



9. Die beiden Längszargen mit je 4 Spax Schrauben fixieren.
 9. Fix both longitudinal panels with 4 Spax screws each.

Klappeinlage in der **Mitte** einstellen / *adjust the extension in the Middle*

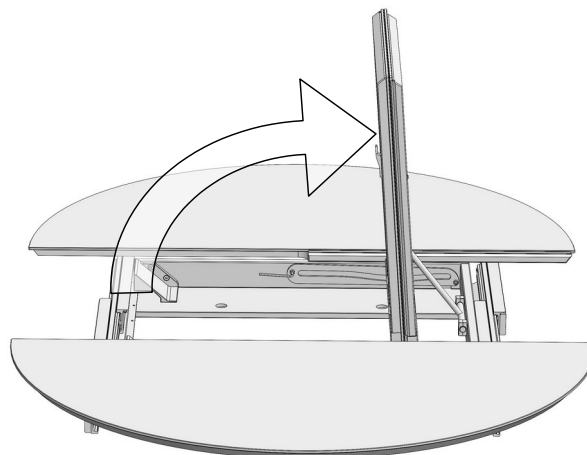


10a. Prüfen ob die Oberkanten des Auszugs und den Hauptplatten innen auf einer Höhe sind.

Nur wenn nicht ...

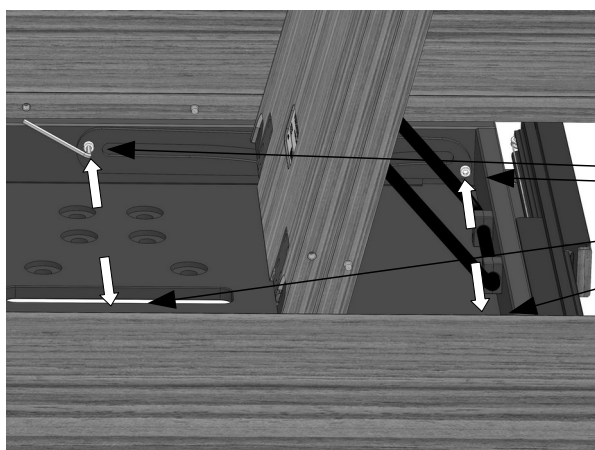
10a. Check in the middle if the upper surfaces of the boards and the extension are on one level.

Only if not ...



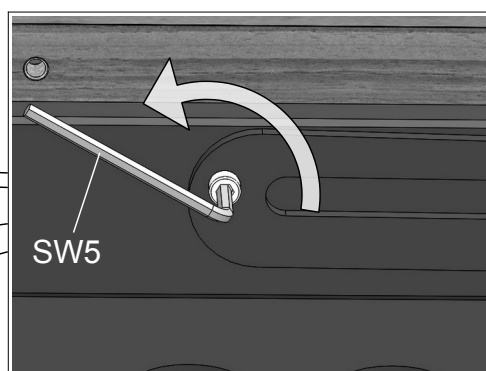
10b. Klappeinlage hochklappen.

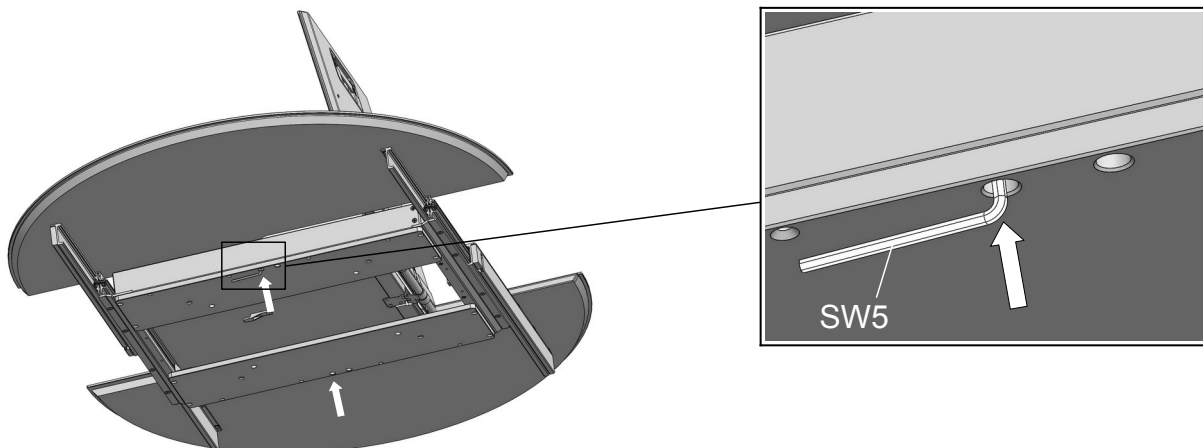
10b. Fold up the table extension.



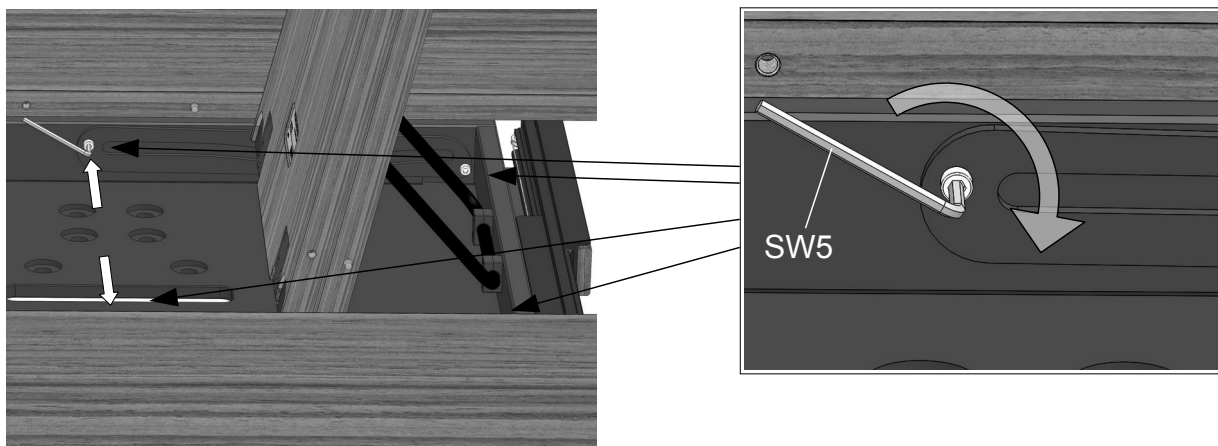
10c. Auf beiden Seiten die beiden Klemmschrauben etwas lösen.

10c. Loosen the two clamping screws a little on both sides.





10d. Die Höhe auf beiden Seiten einstellen.
10d. Adjust the height on both sides.



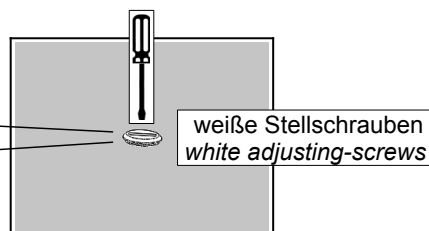
10e. Auf beiden Seiten die beiden Klemmschrauben wieder festziehen.
10e. Tighten the two clamping screws a little on both sides again.



11. Prüfen, ob die Oberkanten des Auszugs und die Hauptplatten außen auf einer Höhe sind.
Nur wenn nicht ...

11. Check in the middle if the upper surfaces of the boards and the extension are on one level.
Only if not ...

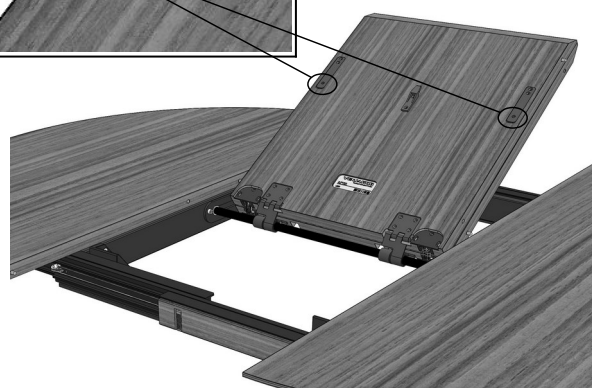
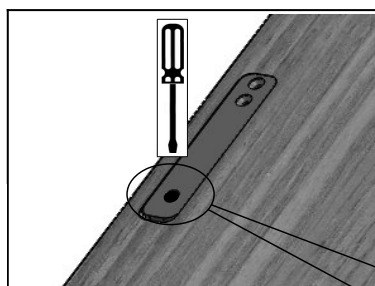
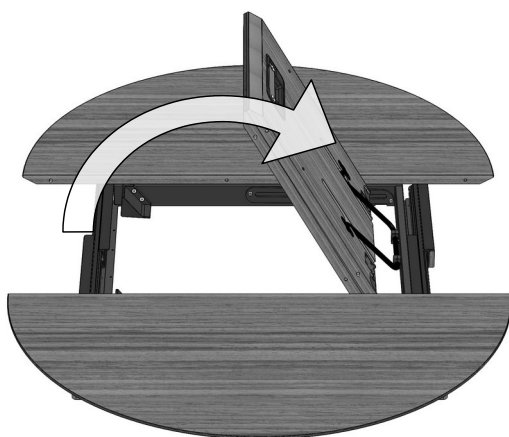
Rechte Seite einstellen: *Adjust Right side:*



- 12a: Auszug einklappen.
12b: An beiden weißen Stellschrauben mit einem Schlitz-Schraubendreher die Höhe einstellen.
12c: Die Klappeinlage mit dem Ledergriff ausklappen, die Höhe rechts erneut kontrollieren und wenn nötig erneut einstellen.

- 12a. Fold in the extension.
12b. Adjust the height by turning the two white screws. Use a slotted screwdriver.
12c. Swing out the extension by using the leather strap. Check the height again; if necessary adjust again.

Linke Seite einstellen: *Adjust Left side:*



- 13a. Die Klappeinlage fassen und **beide Teile** gleichzeitig vorsichtig hochklappen...
13a. Take **both pieces** of the table extension and fold out **both pieces** of the table extension at once ...

- 13b. ... und **beide** Halbtteile ganz umklappen. Die Höhe mit einem Kreuz-Schraubendreher an den schwarzen Laschen einstellen.
13b. ... and fold over **both pieces**. Turn the screws of the black plastic-straps to adjust the height.



14. **Fertiger Tisch;** Auszug eingeklappt.
14. **Finished table;** *not extended.*



15. **Fertiger Tisch;** ausgezogen.
15. **Finished table;** *extended.*

Gebrauchs- und Warnhinweise Esstische

Gilt für alle Esstische unserer Kollektion.

Allgemein:

- Verwenden Sie den Esstisch nur für seinen vorgesehenen Zweck.
- Die Montage hat durch Fachpersonal zu erfolgen.
- Die mitgelieferten Montageanleitungen sowie der Qualitäts- und Gütepass mit wichtigen Pflegehinweisen sowie weitergehenden Informationen zu Materialbeschaffenheiten und Produkteigenschaften sind zu beachten. Bewahren Sie diese auch nach der Montage auf, um bei Wartungs- und Reparaturarbeiten fachgerecht vorgehen zu können.
- Für weitere Informationen kann der am Esstisch befindliche QR-Code gescannt werden.
- Der Esstisch muss auf einen festen und ebenen Untergrund gestellt werden.
- Die Maximalbelastung von 150 kg als gleichmäßig aufgebrachte Flächenlast darf nicht überschritten werden.
- Hohe seitliche Belastungen der Esstischplatte sind zu vermeiden, um einer Kippgefahr des Esstisches entgegenzuwirken.
- Lassen Sie keine von unten feuchten Gefäße wie Gläser oder Vasen auf dem Esstisch stehen, da diese Ränder auf der Fläche hinterlassen können. Wischen Sie Feuchtigkeit sofort ab, damit sie nicht eindringen kann und keine Flecken entstehen können.
- Stellen Sie keine heißen Töpfe ohne Untersetzer auf den Esstisch.



Für Esstische mit Funktion (Klappeinlage) gilt zusätzlich:

- Der Esstisch mit Klappeinlage darf nur mit geschlossenen Bremsen genutzt werden, um ein unbeabsichtigtes Öffnen der Auszugsmechanik zu verhindern.
- Um ein Herunterfallen von Gegenständen zu verhindern, müssen diese vor Bedienung der Auszugsmechanik vom Esstisch genommen werden.
- Die Bedienung der Klappeinlage ist gemäß der Bedienungsanweisung durchzuführen. Achten Sie darauf, nicht zwischen die beweglichen Teile zu greifen.



Instructions for use and warning notice for dining tables.

Applies to our entire collection.

Generally:

- Use the dining table only for its intended purpose.
- The assembly must be carried out by professionals.
- The supplied assembly instructions as well as the quality pass with important care instructions as well as further information on material properties and product properties must be observed. Keep them even after installation so that maintenance and repair work can be carried out professionally.
- For further information, the QR code on the dining table can be scanned.
- The dining table must be placed onto a steady and even floor.
- The maximum distributed load of 150 kg must not be exceeded.
- High lateral loads on the dining table top must be avoided in order to counteract the risk of the dining table tipping over.
- Do not leave any vessels such as glasses or vases that are damp from below on the dining table, as these leave rings on the surface. Wipe off the moisture immediately so that it cannot penetrate and cause stains.
- Do not put hot pots without a trivet onto the dining table.



For dining tables with function (folding insert), the following also applies:

- The dining table may only be used with the brakes closed, to avoid unintentional opening of the pull-out mechanism.
- All items must be removed from the table before the table extension is operated, otherwise they may fall down.
- The use of the table extension must be done according to the assembly instructions. Be careful not to reach between the moving parts.

